

## **PACKAGE INSERT (French)**

Pour usage vétérinaire seulement

### **ALPHA JECT micro 4**

#### **Bactérine**

***Aeromonas salmonicida* – *Listonella (Vibrio) anguillarum* – *Vibrio salmonicida***

#### **Description :**

Vaccin contre la furunculose, la vibriose et la vibriose des eaux froides contenant : cultures inactivées par la formaline d'*Aeromonas salmonicida* (sous-espèce *salmonicida*), de *Listonella (Vibrio) anguillarum* sérotypes O1 et O2 et de *Vibrio salmonicida*.

#### **Indications :**

ALPHA JECT micro 4 est recommandé pour aider à la prévention de la furunculose due à *Aeromonas salmonicida*, de la vibriose due à *Listonella (Vibrio) anguillarum* sérotypes O1 et O2 et de la vibriose des eaux froides due à *Vibrio salmonicida* chez le saumon atlantique sain, de 15 g ou plus.

#### **Mode d'emploi :**

Amener lentement à une température entre 15 et 20 °C et bien agiter avant l'emploi. Vacciner les poissons sains, de 15 g ou plus, par voie intrapéritonéale avec 0,05 ml de bactérine par poisson. Les poissons malades ne doivent pas être vaccinés. Il est recommandé d'anesthésier les poissons avant la vaccination. Déposer la dose complète dans la cavité abdominale pour réduire le risque d'effets secondaires. L'aiguille d'injection doit avoir une longueur appropriée pour pénétrer la paroi abdominale de 1-2 mm. Toute l'aiguille doit être insérée dans la ligne médiane, environ 1-1,5 longueur de nageoire pelvienne en avant de la base de la nageoire pelvienne.

#### **Précautions :**

1. Utiliser seulement à une température de l'eau supérieure à 1 °C.
2. Une période de 400 degrés-jours suivant la vaccination est recommandée avant l'exposition aux agents causaux.
3. Administrer seulement si le vaccin se présente comme une émulsion homogène de couleur crème après agitation. Si le vaccin montre un signe d'une phase aqueuse brunâtre au fond du contenant, le vaccin ne doit pas être utilisé pour la vaccination. Contacter le distributeur pour obtenir des conseils plus approfondis.
4. S'assurer que tout le matériel de vaccination est désinfecté avant d'être utilisé.
5. Jeter tout produit inutilisé conformément aux exigences locales en matière d'élimination des déchets biomédicaux.
6. Entreposer hors de la portée des enfants.
7. Vacciner les poissons sains seulement. Les poissons en période d'incubation ou stressés en raison de l'expédition, de la malnutrition ou du parasitisme pourraient ne pas présenter de réponse immune adéquate.
8. Des effets secondaires sous forme d'adhérences viscérales et de pigmentation peuvent être observés. Suivant la vaccination, on pourrait aussi noter une réduction transitoire du taux de croissance en raison du stress de la manipulation.
9. Il n'existe aucun renseignement sur la compatibilité de ce vaccin avec les autres produits médicinaux vétérinaires.
10. Ne pas vacciner dans les 60 jours précédant l'abattage.

## **PACKAGE INSERT (French) (continued)**

Précautions (suite) :

11. Ne pas utiliser chez les poissons destinés aux stocks de géniteurs.
12. S'assurer que la méthode de contention, de manipulation et d'administration minimise le risque d'auto-injection accidentelle. Ce produit est un composé à base d'huile minérale.

L'auto-injection accidentelle peut entraîner une douleur intense et une inflammation importante et nécessiter des soins médicaux immédiats.

### *À l'intention de l'utilisateur :*

Ce produit contient de l'huile minérale. L'injection ou l'auto-injection accidentelle peut entraîner une douleur intense et une inflammation importante, surtout si le produit est injecté dans une articulation ou un doigt, et, dans de rares cas, provoquer la perte du doigt touché si des soins médicaux immédiats ne sont pas prodigués.

En cas d'injection accidentelle de ce produit, consulter immédiatement un médecin, même si seulement une très petite quantité de produit a été injectée, et emporter la notice du produit avec soi.

Si la douleur persiste plus de 12 heures après l'examen médical, consulter de nouveau un médecin.

### *À l'intention du médecin :*

Ce produit contient de l'huile minérale. Même si une petite quantité a été injectée, l'injection accidentelle de ce produit peut provoquer une inflammation importante qui peut, par exemple, entraîner une nécrose ischémique et même la perte d'un doigt. Des soins chirurgicaux spécialisés et IMMÉDIATS sont requis et peuvent nécessiter l'incision rapide et l'irrigation de la zone injectée, surtout s'il y a atteinte du tendon et de la pulpe du doigt.

Des auto-injections répétées peuvent aggraver les effets ou provoquer un choc anaphylactique.

### **Précautions :**

Entreposer à une température entre 2-8 °C (35-46 °F). Ne pas congeler. Utiliser le contenu en entier une fois le contenant ouvert.

### **Présentation :**

ALPHA JECT micro 4 est présenté en sacs à injection UVO de 250 ml; (5 000 doses) et de 500 ml; (10 000 doses).

Fabriqué par : PHARMAQ AS, Overhalla, Norvège

Distribué par : Zoetis Canada Inc., Kirkland, Québec, tel. (800) 461-0917